

全日制及兼讀制課程報名表格 (2022-2023 學年)

重要事項 IMPORTANT NOTES

- 1. 請在填寫報名表格前,細閱第四頁之『報名須知』。 Please read the "Notes for Application" on page 4 before completing the form.
- 請以正楷填寫報名表格。

出生日期

性別 Sex

Name in English

青 年 YMCA C				- 1		-	eer									YIA 申	供本校期 】新生 MCA 會 請編號	友號 :	虎碼	:	新生	生(E-/	APP)			本杉	京		2021-2	on)
Application Form for Full-time and Part-time Programmes (AY 2022 – 2023) 重要事項 IMPORTANT NOTES 1. 請在填寫報名表格前‧細閱第四頁之『報名須知』。 Please read the "Notes for Application" on page 4 before completing the form. 2. 請以正楷填寫報名表格。 Please complete the form in BLOCK LETTERS. 3. 請呈交香港身份證副本、公開考試成績單副本、校內成績表副本及相關文件。 Please send copies of HKID card, public examination result(s), school report(s) and other									面試職員: 1) / 2) 報名費 □ \$150 元 (收據號碼:																					
中的	請於 progr e Dep 全日制 Touris	方格 ramm artmo	內填 ies. ent o	寫數 Plea offeri	字, ase fi ng th	ll in tl ie nex	1」為 he nu	mbers	, with ne or	th 「:	1」belist f	e you	ır m	nost p	refe	erat		e. I	f you 象製作 n Dipl	ı are ı 「基礎	not ad	ccept (全日	ed to	о уо	ur fis		1	rogram	me,	
精品咖啡及咖啡店管理高級文憑 (全日制) Higher Diploma in Specialty Coffee and Café Business Management (FT) 運動管理高等文憑 (全日制)						NEW			-] 	視覺傳意專業文憑 (A Professional Diploma i Visual Communication YM 360 計劃					in)											
Advanced Diploma in Sport Management (FT) 款待學文憑 (國際廚藝及精品咖啡) (全日制) Diploma in Hospitality Studies (International Culinary Arts and Specialty Coffee) (FT) 室內設計文憑 (全日制) Diploma in Interior Design (FT) 咖啡及廚藝基礎文憑 (全日制) Foundation Diploma in Coffee and Culinary Studies (FT)					12.	資歷服構 facult cut on form such 資歷架構 第三級課程					註:	_ 	[款待學文憑 (國際廚藝及精品咖啡)] (兼讓制) YM Career 360 [Diploma in Hospitality Studies (International Culinary Arts and Specialty Coffee)] (PT) 零售管理文憑 (兼讀制) ————————————————————————————————————																	
創意設計基礎文憑(全日制) Foundation Diploma in Creat II. 個人資料(請在以				5內加	止	"√"	號)		PERSONAL PARTICL							課程已加入持續進修基金 可獲發還款項課程名單內 JLARS (please tick "✓" the appropriate boxes below)														
中文姓名 Name in English (Surname) (First Name) 香港身份證號碼 HKID Card No. 出生日期 Date of Birth 性別 Sex					DD) /				(им)	_				年	(YYYY)								Р	lea	近照- se affi; photo	<	
通訊地址 Correspondence Address			男N	viale								Fema	aie										が	i shi	頭手		:1-1			
聯絡電話 Contact No. 電郵地址 E-mail Address 事上課程電子預先報名平台申 E-APP Application No. (if applicable) 請細閱第四頁之「本地及非本」 Please read the "Definition of Local a 閣下是 本地學生 You are a 非本地學生	也學: i nd N Local	生的 on-lo	定象 cal S	轰」。 Stude	ents"	on pa	age 4			6 H	lome)](流		電話	Mob	ile)			
III. 緊急事故聯紹 中文姓名 Name in English	子 		E	ME	RG	ENC	CY C	ONT	AC	T P	ERS	ON																		

III. 緊急事故聯絡人 EMERGENCY CONTACT PERSON

中文姓名																			
Name in English																			
關係 Relationship							聯系	各電	話	Cont	act N	lo.							

Ⅳ. 學歷程	度(請順序列出)	EDUCATI	ON LEVEL	(in chrono	ological	order)							
Nar	院校及課程名 me of Institution and				期間 Attendance	. Le	就讀程度 evel Attended		獲頒學歷 Qualifications Ob		成績 GPA			
				由 From	至 To									
v. 公開考	試 成 績	PUBLIC EX	AMINAT	ION RESUL	.TS									
香港中學文憑考試	(Hong Kong Diplor	na of Seconda	ry Educatio	n Examinatio	on)									
應考年份					核心科	目 Cor	re Subjects							
Year of Attempt 中國語文 Chinese Language				英國語文 English Lang	-		數學 Mathem		通識教育 Liberal Studies					
			級 evel)			等級 (Level)			等級 (Level)	等級				
應考年份		\nn / = \dol \n	Elective Subj	acts		(Level)	雇田爲	建盟科目	Applied Learning S	uhiocts	(Level			
Year of Attempt	科目 (Subject)	科目 (Subject		科目 (Subject)		科目 (Sub			科目 (Subject)	ubjects				
						□達標	Attained		□達標 Attaine	d				
		等級	等級		等級	□達標♪	並表現優異(I) Attained 並表現優異(II) Attained			夏異(I) Attained with D 夏異(II) Attained with I				
上 其他公開考試 (Otl	her Public Examina	_{Level)} ntion) (考試:	_{(Level} 名稱 Name	of Examinati	(Level)	上 建1示3	业农场废共(II) Attained	d with Distinction		変共(II) Attained with i)			
應考年份		<u> </u>			目及成績	Subje	cts and Results							
Year of Attempt	科目 (Subject)	科目 (Sub	ect)	科目 (Subject)	科目	∃ (Subject)	科目 (s	ubject)	科目 (Subject)				
		成績	成	績		 成績	J	成績	成績		成績			
	版(請順序列出	Attained)	(Grade Attair		(Grade Att		(Grade Att	ained)	(Grade Attained)	(G	rade Attained)			
VI. 工作經 公司名		i) WO		RIENCE (in d 職位	chronolog	ical ord		至		工作性質				
公司右 Company I				^{រាស} ាររ tion Held			由 From	± To		工作性貝 Job Nature				
VII. 平等學	習機會	FOUAL OF	DORTUN	IITIES EOD	IEADNII	NG.								
本院提倡平等學習機 The College offers eq during your study.	幾會。如果 閣下在 ual opportunities t	E學習或考試. o all applicant	上需要特殊 with or wi	ithout disabili	以下方格	内加上					ssistance			
請問 閣下是否需要 □ 否 No		Are you an ap	olicant with	special learn	ing needs	?								
	Please specify:)			
VIII. 聲明	DECLARATION		u Letadal I		· - All >=	V == /		d etc.) 2 (82 44-5	16 16 24 75 24				
I declare that result in the d	月在此表格內所填 all information pr lisqualification of n	ovided in this ny application	orm and the or	he attached o on.	locument						tation wil			
I have noted, 3. 本人明白所申	、明白並同意『報 understood and ag 申請課程的修讀模	reed to the co 式、課程認可	ntents of th 及教學相同	ne "Personal I 關安排。	nformatio				ed in the "Notes	for Applicatio	√n".			
4. 本人明白已線	the learning mode, 數交之費用,在任	何情況下 不可	退回或轉	襄他人。				lied.						
5. 本人同意披露	that all fee paid is r 톻個人資料、與報 ne disclosure of my	讀課程相關的	資料及記憶	綠給予政府音	『門或機構	睛・以作	F審查之用。	gramme ap	plied to governn	nent bureaux c	or relevan			
organizations	for verification pur	poses.												
簽署 Signature	:					E	日期 Date	:						
聯絡我們				Contact	<u>Us</u>									

青年會專業書院 九龍窩打老道 23 號 電話:2783 3500 / 2783 3509

WhatsApp:6743 3557 網頁:https://www.coc.cymca.edu.hk 電郵:info_coc@coc.cymca.edu.hk

YMCA College of Careers 23 Waterloo Road, Kowloon Telephone: 2783 3500 / 2783 3509

WhatsApp: 6743 3557
Website: https://www.coc.cymca.edu.hk
E-mail: info coc@coc.cymca.edu.hk







1.	請問 閣下如何得悉本院的課程資料?(可作》 Where did you know about our programme inf	•	e option)
	□ 課程概要 Prospectus □ 教育局網站 Concourse / E-APP □ 社交媒體 Social Media	■ 書院網頁 / 電郵 Website / E-mail ■ 講座 / 展覽 Seminars / Exhibition	□ 親友 / 朋友推介 Referrals □ 學友社 <出路指南> Hok Yau Club < Prospect Guide>
	日 注文》Min Social Wedia	□ 互聯網廣告 Internet Advertisemen agazine (Please specify): 	t 山 手機廣告 Mobile Advertisement
2.	請問 閣下慣常使用哪個網上搜尋器或瀏覽器 Which search engine(s) or web browser(s) did y	` '	
	☐ Chrome 🧑	Yahoo Yahoo!	☐ Microsoft Edge
3.	請問 閣下對下列哪個課程範疇感興趣?(可作 What area(s) of study are you interested in? (Yo	•	
	□ 廚藝及餐飲 Culinary Arts	□ 設計及藝術 Design and Art	□ 航空發展 Aviation Development
	』 創新科技 Innovative Technology	□ 法律 Law	· 休閒 Leisure
	□ 健康及生活 Health and Well-being	□ 康樂體育 Recreation and Sports	□ 資訊科技 Information Technology

□ 其他·請註明 Others, please specify:

IX. 問卷調查 SURVEY

報名須知 / Notes for Application

報名程序 (Application Procedure)

1. 報名費用為港幣 150 元正。取錄與否、恕不退還。申請人最多可報讀三個課程、並按報讀志願排序。

Non-refundable application fee is HK\$150. Each applicant may apply for up to THREE programmes which should be listed according to your priority.

2. 報讀高級文憑的申請人,請注意以下事項:

Applicants should take note of the followings before applying for the Higher Diploma programme:

申請人須於香港中學文憑考試中取得五科達第二級或以上 (其中包括中文及英文);
 Applicants should obtain Level 2 or above in any 5 subjects (including Chinese Language and English Language) in the HKDSE;

◇ 申請人如於香港中學文憑考試應用學習科目(乙類科目)取得「達標」/「達標並表現優異(I)」/「達標並表現優異(II)」的成績·於申請人學時會被視為等同香港中學文憑考試科目成績達「第二級」/「第三級」/「第四級」;最多計算兩科應用學習科目(應用學習中文除外)。

An "Attained", "Attained with Distinction (I)" and "Attained with Distinction (II)" in an HKDSE Applied Learning (ApL) subject (Category B subjects) are regarded as equivalent to an HKDSE subject at "Level 2", "Level 3" and "Level 4" respectively, and a maximum of two ApL subjects (excluding ApL(C)) can be counted for admission purpose.

二十一歲或以上及具備有關工作經驗學員可作個別考慮。

Mature applicants aged 21 or above with relevant work experience may also be considered.

請填妥報名表格·夾附以下所需文件之副本·一併交予本院。本院或會要求申請人出示所呈交文件之正本以作核對。

Please complete the application form and send copies of the following supporting documents to YMCA College of Careers. The College may request the applicant to present the true copy of the original documents for verification.

◆ 香港身份證

Hong Kong Identity Card;

◆ 公開考試成績 (例如:如香港中學文憑考試)

Public examination results (For example, Hong Kong Diploma of Secondary Education Examination (HKDSE))

◆ 中五或中六校內成績表

School reports for S5 or S6

◆ 工作證明副本(如需要)

A copy of reference letter (if needed)

本地及非本地學生的定義 Definition of Local and Non-local Students

4. 教育局就專上課程收生有關本地及非本地學生的定義如下:

According to the Education Bureau (EDB), Local and Non-local Students, for the purpose of admission to post-secondary programmes, are defined as follows:

本地學生	Local Students
LS1	香港永久性居民身份證
LJI	Hong Kong Permanent Identity Card
LS2	由香港特區入境事務處簽發享有香港特區的居留權 / 入境權之證明文件
	Documents issued by the Immigration Department of the HKSAR showing right to land / right of abode in Hong Kong
LS3	中華人民共和國前往港澳通行證(單程證)
	One-way Permit for entry to Hong Kong
LS4	來港就業入境簽證 / 進入許可證
	Full-time employment visa / work permit
LS5	受養人簽證 / 進入許可證 (獲香港特區入境事務處簽發該簽證 / 進入許可證時未年滿 18 歲的學生)
	Dependent visa / entry permit (for students who were below 18 years old when they were issued with such visa / entry permit by the Immigration Department
	of the HKSAR)
LS6	優秀人才入境計劃(簽證/進入許可證)
	Visa / Entry permit for Quality Migrant Admission Scheme
LS7	資本投資者人境計劃(簽證/進入許可證)
	Visa / Entry permit for Capital Investment Entrant Scheme
LS8	輸入中國籍香港永久性居民第二代計劃(簽證/進入許可證)
	Visa / Entry permit for Admission Scheme for the Second Generation of Chinese Hong Kong Permanent Residents
LS9	無條件限制逗留(簽證)
	Visa label for unconditional stay

非本地學	非本地學生 Non-local Students									
NLS1	學生簽證 / 進入許可證									
	Student visa / entry permit									
NLS2	在非本地畢業生留港 / 回港就業安排下的簽證 / 進入許可證									
	Visa / Entry permit under the Immigration Arrangements for Non-local Graduates									
NLS3	受養人簽證 / 進入許可證 (獲香港特區入境事務處簽發該簽證 / 進入許可證時已年滿 18 歲的學生)									
	Dependent visa / entry permit (for students who were 18 years old or above when they were issued with such visa / entry permit by the Immigration									
	Department of the HKSAR)									

^{**}凡未持有以上 LS1 – LS9 所列證件的申請人均被視為非本地學生。Applicants who do not hold any of the documents in LS1 – LS9 above are defined as Non-local Students.

<u>收集個人資料聲明 (Personal Information Collection Statement)</u>

5. 青年會專業書院當遵守《香港個人資料(私隱)條例》的有關條文處理及保密同學的個人資料。本表格收集之個人資料將會用作人學申請、甄選、註冊、學生紀錄、課程推廣、工作轉介及相關用途。同學如申請政府津助課程,其個人資料將會呈交予教育局、在職家庭及學生資助事務處學生資助處、持續進修基金辦事處、香港考試及評核局、香港學術及職業資歷評審局等部門作審查之用。如非獲得同學的同意或應法令要求,院方不會把同學的個人資料提供予任何外界單位。根據《香港個人資料(私隱)條例》,同學有權查閱和更正其提供的個人資料。如有需要查閱或更正,請電郵至 admission@coc.cymca.edu.hk 或傳真至 2740 9420 至本院。

YMCA College of Careers is committed to full implementation and compliance with the relevant provisions of the Hong Kong Personal Data (Privacy) Ordinance in handling students' personal data. The data collected in this application form will be used for recruitment, processing, selection, student record, promotion, job referral, and related purposes. For several subsidized programmes, student information will be provided to the Education Bureau, the Student Finance Office of the Working Family and Student Financial Assistance Agency, the Office of the Continuing Education Fund, the Hong Kong Examinations and Assessment Authority and the Hong Kong Council for Accreditation for Academic and Vocational Qualifications for the verification purposes. The College will not disclose your personal information to any external parties unless your consent has been obtained or it is required to do so by law. Under the Hong Kong Personal Data (Privacy) Ordinance, a student has the right to request access to and correction of the personal data held by the College. If a student would like to check or update personal data, please send the request to admission@coc.cymca.edu.hk or by fax to 2740 9420.